

Veintena expertos analizan en simposio el libro "Feits" de Jaume I

La Academia Valenciana de la Lengua (AVL) ha inaugurado hoy el Simposio sobre el Libro de los "Feits, aproximació crítica", en el que una veintena de expertos en historia, literatura y lengua medieval analizan el léxico, estilo y contexto de la época del monarca, entre otros aspectos.

EFE | hace 9 minutos | [Comenta](#) | [Votar](#) + 0 - 0 | [Imprimir](#)

Valencia, 7 may (EFE).-La Academia Valenciana de la Lengua (AVL) ha inaugurado hoy el Simposio sobre el Libro de los "Feits, aproximació crítica", en el que una veintena de expertos en historia, literatura y lengua medieval analizan el léxico, estilo y contexto de la época del monarca, entre otros aspectos.

El Simposio se ha iniciado con las palabras de bienvenida de la presidenta de la institución, Ascensió Figueres, que ha destacado el alto interés científico de la reunión y los diferentes ángulos de estudio del Libro de los Feits.

Figueres también ha remarcado que "nuestra cultura, nuestra lengua y nuestras señales de identidad son hoy, más que nunca, valores que nos hermanan".

Por otra parte, el académico y presidente de la Comisión Jaume I, Pere Maria Orts, ha centrado los aspectos principales de las jornadas del Simposio, así como la importancia de la figura central, el rey Jaume I.

Orts ha indicado que, sin la impronta de Jaume I y la Corona de Aragón, el Reino de Valencia no habría logrado la relevancia histórica y cultural que significó aquella conquista.

Tras las intervenciones institucionales, el catedrático Francisco Gimeno, de la Universidad de Valencia, ha pronunciado la conferencia inaugural centrada en la tradición y materialidad de los cinco manuscritos conservados del Libro de los Feits.

Gimeno ha analizado las diferencias y se ha centrado en los dos más interesantes: el reseñado en el monasterio de Poblet y la edición príncipes hecha en Valencia el año 1557.

La primera ponencia de la sesión de la mañana ha versado sobre las prioridades textuales y la filiación dialectal del Libro del Feits.

El profesor Jordi Bruguera ha destacado la disparidad de criterios en estas dos cuestiones, aunque ha argumentado la prioridad del manuscrito de Poblet respecto al de Ayamans, y ha restado importancia a la escasa presencia de la influencia dialectal occidental en el Libro de los Feits.

Finalmente, Max Wheeler, catedrático emérito de Lingüística de la Universidad de Sussex (Reino Unido), ha cerrado la sesión de la mañana con una ponencia centrada en la morfología verbal de la crónica de Jaume I, donde también aparece, como en otros muchos textos medievales, un alto grado de variación morfológica.

El Simposio continuará por la tarde con las intervenciones de Emili Casanova, Josep Martínez y Joaquín Martí.